



大 会

Distr.
GENERAL

A/50/666/Add.5
2 May 1996
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

第五十届会议
议程项目117

改善联合国的财政情况

秘书长的报告

增 编

一、导言

1. 联合国的财政状况仍然极为严重,但最近收到的资料大大影响了先前的现金流动预测。印发本增编是为了向会员国通报目前的情况。

二、目前的现金状况

2. 第A/50/666/Add.4号文件向会员国提供的关于合并的普通基金(经常预算、周转基金和特别帐户)现金状况的财政预测,基本上为后来实际现金收支情况所证实。缴付情况总体上的改善,反映出一些会员国作出巨大努力,响应先前有关联合国财政状况的呼吁,本报告附件说明了这种情况。

3. 尽管如此,2月份预计到4月底会有现金结存7 900万美元,¹ 而当日实际现金结存几乎是零。尽管许多会员国缴款较早而且较多,但德国、日本和美利坚合众国并未完全按照这些会员国早先预测的1996年1月至4月期间缴款时间表缴款。

4. 德国和日本已经重申有关款额将于6月之前缴付,而美国的情况直到最近仍不清楚。5月期间合并的普通基金短缺数额将向维持和平短期借款来弥补。

5. 维持和平现金状况比较好。1月至4月期间收到的维持和平摊款比先前预测的多。因此,得以向维持和平帐户短期借款来弥补合并的普通基金截至4月30日的短缺数额,而且对联合国的偿还能力有一定的信心。

三、最近的事态发展

6. 美国最近核准的本年度国家预算为联合国摊款编列了更多的经费,包括经常预算和维持和平摊款,所涉数额现在也比较准确。这些款额包括基本上全额缴付联合国1995年经常预算摊款和更多的维持和平行动经费。然而,并未对1996年度或1995年以前时期的经常预算摊款采取任何行动,这些摊款仍然未缴。

7. 现在看来,联合国可以预期,经常预算和维持和平行动缴款将比先前用来编制今后几个月现金收入预测的数额分别多1.22亿美元和1.34亿美元。美国已批准的经常预算缴款中,有8 000万美元附有条件:由美国国务卿证明联合国没有采取行动增加“联合国任何方案的经费,而未在联合国预算的其他方面确定相应的削减”。联合国还被通知,可以预期在6月收到大部分增加的经常预算缴款,但须符合上述条件。大约4000万美元将于7月或稍后缴付,也须符合上述条件。

8. 3月初,俄罗斯联邦宣布打算在1996年总共向联合国缴款4亿美元,比先前预测的多2.75亿美元。其中,联合国3月收到俄罗斯联邦1996年经常预算摊款全额4 600万美元,4月收到维持和平摊款2 800万美元。

9. 由于美国解决了国家预算问题,并且俄罗斯联邦宣布今年打算向联合国缴款4亿美元,估计联合国在1996年6月30日和12月31日的现金状况都会有所改善。加

到1996年预测数字内的新增资源总额为5.31亿美元,大部分款额指定用于维持和平。

四、经常预算现金流动预测

10. 1996年2月曾预测合并普通基金6月30日的现金结存为3 600万美元,² 而现在新的预测为1.29亿美元。这一增加额几乎全部是由于在美国解决了国内预算问题后,预计在6月30日前可从该会员国收到的数额。因此,现在预测合并普通基金现金状况将在8月份成为负数,而不是原来预测的6月底或7月初。目前看来,可以推迟到那时候才向维持和平行动借款支付经常预算活动所需的经费。

11. 二月份预测合并普通基金1996年12月31日的短缺极为严重,达4.2亿美元。³ 新的预测显示,短缺额很大,为负1.98亿美元。

12. 预计负差减少,几乎完全基于两个因素。在对12月31日情况的新预测中,包括在美国最近制定国内法后,将从该会员国收到的现金1.22亿美元。这笔款项大部分将在6月30日前收到,但有一部分将在该日之后、12月31日之前收到。此外,预测在美国新财政年度内将于1996年最后一季从该会员国收到1.13亿美元。早先的预测没有计入这后一笔款项。

13. 虽然美国政府已表示,它打算请立法机关足额缴付该国1996年的联合国经常预算摊款,但是,联合国秘书处为谨慎起见,在新的预测中只计入1995年同期从美国实际收到的数额。新的预测中不包括美国政府最近提交立法机关的国家新概算中为其1996年联合国摊款请拨的任何其他数额。

五、维持和平现金流动预测

14. 预测维持和平行动的现金流动本来就比预测经常预算的现金流动更难,因为维持和平行动摊款的缴付情况每个月不同,比经常预算更复杂、更不可预测。之所以如此,还因为新增维持和平摊款的数额和时间都无法确定。但是,只集中注意

1996年12月31日的现金情况,应可在某种程度上拉平不可预测的逐月变动。

15. 预测1996年12月31日联合国维持和平现金结存为5.86亿美元,情况比原来预测的3.4亿美元好得多。

16. 这一变化的一个原因是预计美国的缴款会增加。在目前预计美国1996年将缴付的2.25亿美元中,1.34亿美元同美国最近制定的法律有关,9 100万美元则是预计将在9月30日之后收到的缴款。后一款额依据的是1995年10月1日至12月30日同期实际收到的数额。另一个因素是预计俄罗斯联邦的缴款将增加2.75亿美元。

17. 如果能按现在的预测收到这些款项,那么,除了按照原来预测向会员国偿付部队和特遣队自备装备费用约3亿美元外,还可能再偿付2.75亿美元。只有在实际收到预测的摊款后,才能作出也才会作出增加支付部队派遣国和装备提供国费用的决定。如果这些款项得以支付,到1996年12月31日欠会员国的部队及装备费用将减少到7.25亿美元。对于长期等待这些款项的会员国来说,这将是可喜的发展。

六、结论

18. 根据2月份的预测,估计1996年12月31日联合国总的现金状况为负8 000万美元。⁴由于上述因素,新的预测是:总的现金状况为正38 800万美元,合并普通基金结存为负19 800万美元,维持和平结存为正58 600万美元。目前预测,截至本年底欠会员国的部队费用和特遣队自备装备费用为72 500万美元,早先的估计则为10亿美元。

19. 上述新的预测表明,本组织的总的现金情况已有可喜的改善。但是,即使实际收到目前预计的摊款,也只能减轻联合国岌岌可危的财政状况,而不能恢复其财政活力。应当回顾,虽然新的预测确有改善,但至1996年底合并普通基金估计仍然短缺19 800万美元,未付摊款总额仍达约21亿美元,其中一个会员国就欠缴13亿美元。

20. 本组织现金状况预计的好转的确是非常喜人的发展,秘书长要感谢那些作出巨大努力以履行其对联合国的义务的会员国。但是,显然还需要作进一步的努力,

在这方面,已与拖欠大笔摊款的会员国接洽,促请他们立即缴款或说明预料何时会缴款。在今后向大会提出的报告中将会反映最近这次呼吁的结果。

注

- ¹ A/50/666/Add.4号文件将该数字订正为9700万美元。
- ² A/50/666/Add.4号文件将这一数字订正为3 800万美元。
- ³ A/50/666/Add.4号文件将这一数字订正为负4.24亿美元。
- ⁴ A/50/666/Add.4号文件将该数字订正为负8 400万美元。

附件

4月30日以前全数缴清其
 1995和1996年经常预算会费的会员国
 (美元)

1995年1月1日至31日
 (19个会员国)

1996年1月1日至31日
 (25个会员国)

会员国	数额	会员国	数额
澳大利亚	15 954 555	澳大利亚	16 097 993
加拿大	33 548 279	奥地利	9 408 625
丹麦	7 649 445	加拿大	33 745 960
芬兰	6 665 944	丹麦	7 804 263
冰岛	327 833	埃及	761 392
爱尔兰	2 185 555	芬兰	6 716 561
科威特	2 185 555	冰岛	326 311
列支敦士登	109 278	爱尔兰	2 284 175
卢森堡	764 945	意大利	56 533 321
马来西亚	1 529 889	科威特	2 066 635
密克罗尼西亚联邦	109 278	莱索托	108 770
荷兰	17 265 889	列支敦士登	108 770
新西兰	2 622 667	卢森堡	761 392
挪威	6 010 278	马来西亚	1 522 783
巴基斯坦	655 666	马耳他	108 770
新加坡	1 529 889	荷兰	17 267 272
斯洛文尼亚	764 945	新西兰	2 610 486
斯里兰卡	109 278	挪威	6 091 132
瑞典	13 331 889	帕劳	108 770
		新加坡	1 522 783
		斯洛伐克	897 355
		斯洛文尼亚	761 392
		南非	3 507 840
		斯里兰卡	108 770
		瑞典	13 351 545

1995年2月1日至3月15日
(10个会员国)

<u>会员国</u>	<u>数额</u>
阿尔及利亚	1 748 444
安道尔	109 278
奥地利	9 288 612
巴林	218 556
比利时	10 818 500
法国	69 063 558
印度	3 387 611
意大利	52 344 057
摩纳哥	109 278
西班牙	24 478 223

1996年2月1日至3月15日
(16个会员国)

<u>会员国</u>	<u>数额</u>
孟加拉国	108 770
比利时	10 958 599
捷克共和国	2 828 026
埃塞俄比亚	108 770
法国	69 694 517
印度尼西亚	1 522 783
约旦	108 770
密克罗尼西亚联邦	108 770
摩纳哥	108 770
缅甸	108 770
纳米比亚	108 770
巴拉圭	108 770
大韩民国	8 891 966
圣马力诺	108 770
西班牙	25 696 964
突尼斯	326 311

1995年3月16日至4月30日
 (10个会员国)

会员国	数额
伯利兹	109 278
博茨瓦纳	109 278
文莱达鲁萨兰国	218 556
德国	97 694 337
马耳他	109 278
马绍尔群岛	109 278
缅甸	109 278
纳米比亚	109 278
圣马力诺	109 278
大不列颠及北爱尔兰联合王国	57 589 390
共 计	441 154 403
	=====

1996年3月16日至4月30日
 (15个会员国)

会员国	数额
巴林	217 540
中国	7 994 611
哥伦比亚	1 087 702
科特迪瓦	108 770
塞浦路斯	326 311
希腊	4 133 268
印度	3 371 877
摩洛哥	326 311
巴布亚新几内亚	108 770
菲律宾	642 622
波兰	3 670 995
俄罗斯联邦	48 402 747
萨摩亚	108 770
大不列颠及北爱尔兰联合王国	57 811 371
越南	108 770
共 计	433 901 597
	=====